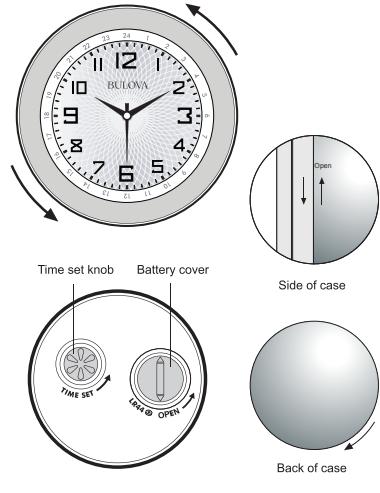


BULOVA

OPERATING INSTRUCTIONS



I. To Start The Clock

Open the case following the indication on above diagram. Remove battery compartment cover (i.e. with a coin) by turning it in the direction as indicated. Insert a fresh, "LR44" or equivalent battery with engraved side up into the battery compartment. If battery is already in the clock, please remove insulator and reinsert battery. Reassemble battery compartment cover.

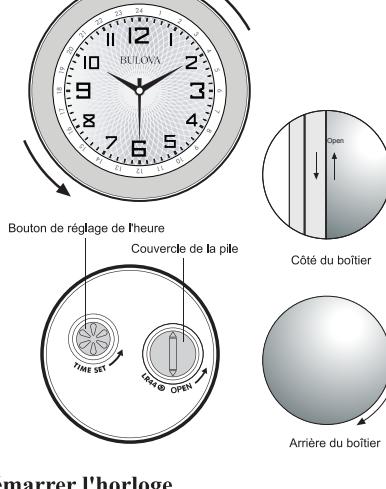
II. To Set Time

Turn the hand set knob, in rear of movement, in the direction as indicated until the desired time is obtained on the dial.

General Notes

1. To clean the outside surfaces, use a clean, dry soft cloth to wipe away finger prints. Do not use any solvents or abrasive cleaner / polish.
2. Use the rear hand set knob to set time and do not touch or move hands manually.
3. Replace the battery if the timekeeping becomes erratic as this may be an indication of battery exhaustion.

MODE D'EMPLOI



I. Pour démarrer l'horloge

Ouvrir le boîtier en suivant les indications du diagramme ci-dessus. Retirer le couvercle de la pile en le tournant (avec une pièce, par ex.) dans le sens indiqué. Placer une pile LR44 neuve ou équivalent dans le logement de pile, avec la face gravée vers le haut. Si la pile est déjà dans l'horloge, retirer l'isolant et remettre la pile en place. Remonter le couvercle de la pile.

II. Pour régler l'heure

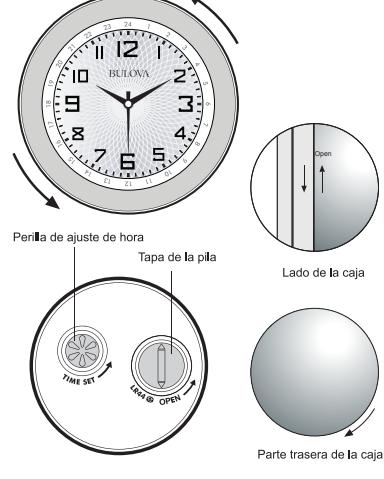
tourner le bouton de réglage des aiguilles, au dos du mouvement, dans le sens indiqué jusqu'à afficher l'heure souhaitée sur le cadran.

Généralités

1. Utiliser un chiffon doux, propre et sec pour nettoyer les surfaces extérieures et éliminer toute trace de doigts. Ne pas utiliser de solvant ni de produit nettoyant ou de polissage abrasif.
2. Utiliser le bouton de jeu d'aiguilles arrière pour régler l'heure et ne pas toucher ni déplacer les aiguilles manuellement.

3. Changer la pile si l'heure indiquée devient inexacte, car cela peut indiquer une décharge de la pile.

INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO



I. Para iniciar el reloj

Abra la caja como se indica en el diagrama de arriba. Retire la tapa del compartimiento de la pila (por ejemplo, con una moneda) haciéndola girar en la dirección que se indica. Inserte una pila nueva "LR44" o equivalente con las letras hacia arriba en el compartimiento de la pila. Si la pila ya está en el reloj, retire el aislante y vuelva a insertar la pila. Vuelva a colocar la tapa del compartimiento de la pila.

II. Para poner en hora

Gire la perilla de movimiento en la parte de atrás, en la dirección indicada hasta que el reloj esté en la hora deseada.

Notas generales

1. Para limpiar las superficies externas use un paño limpio, seco y suave para eliminar las huellas digitales. No use disolventes ni limpiadores/pulidores abrasivos.
2. Use la perilla trasera para ajustar las manecillas y no toque ni mueva las manecillas manualmente.
3. Reemplace la pila si la hora se vuelve errática ya que puede indicar que la pila se está agotando.

66G/3/R01